

2 Junio de 2007

Estimados Jefes de Estado del G8

Ref.: La sociedad civil les exige que ustedes mantengan la promesa de acceso universal.

Les estamos escribiendo como organizadores de campaña, activistas, gente que vive con o está afectada por el VIH y SIDA, vinculados con organizaciones de la sociedad civil que trabajan en la lucha contra la epidemia del SIDA.

Agradecemos el compromiso de Alemania para garantizar que África y la pandemia del SIDA estén en lo alto de la agenda del G8 y la UE, de acuerdo con los Objetivos de Desarrollo del Milenio (ODM). Estamos animados por el enfoque de la Canciller Merkel para abordar la feminización de la pandemia.

Ya que Alemania preside tanto el G8 como la UE este año, pensamos que es una oportunidad histórica para que ustedes cumplan con el compromiso de Gleneagles de 2005 hacia el acceso universal para el tratamiento, prevención y atención del SIDA para el 2010. Han pasado dos años desde que el G8 estableció esta meta ambiciosa y estamos preocupados al notar que los fondos adicionales necesarios para lograr este objetivo no han sido identificados y mucho menos puestos a disposición para la ampliación de la respuesta mundial en contra del SIDA.

Estamos gravemente preocupados de que la comunidad internacional ha perdido el ímpetu de la campaña 3 x 5 de ampliar rápidamente el tratamiento. Agradecemos el compromiso de acceso universal encabezado por el G8 en 2005. Sin embargo, estando sólo a tres años del 2010, el G8 está al borde de desperdiciar el legado de haber jugado un rol de liderazgo en la promoción de esta promesa audaz. Por ejemplo, a la tasa actual de ampliación, menos de la mitad de todas las personas con necesidad urgente de tratamiento para el 2010 lo estarán recibiendo. Se perderán cinco millones de vidas¹. Claramente, necesitamos luchar juntos para garantizar que “lo más cercano posible” al acceso universal no sea malinterpretado de esta forma.

En esta carta delineamos nuestros principales motivos de preocupación y hacemos exigencias específicas a ser cumplidas hacia el final de 2007.

1. ONUSIDA estima que la respuesta global al SIDA necesita de \$20 a 23 mil millones por año, pero en compromisos actuales estamos cortos por \$8 mil millones en el 2007 y \$10 mil millones anualmente del 2008 al 2010. Los líderes del G8 deberían entregar un plan para acceso universal antes del 2010. Este plan debería incluir compromisos específicos de recursos basados en contribuciones prorrateadas justas y garantizar financiamiento adicional, predecible y sostenible para el SIDA hacia el Fondo Global para la Lucha contra el SIDA, la Tuberculosis y la Malaria y otros mecanismos de donación.
2. Sólo 26 de más de 100 países han proporcionado objetivos vinculados a planes nacionales con cálculos de costo para intervenciones clave para el VIH y SIDA. Estaba programado que los planes con cálculo de costos fueran presentados en diciembre de 2006. Todos los países deberían ser exhortados a presentar sus planes nacionales con cálculo total de costos antes del 30 de junio de 2007. Una tasa de incumplimiento del 75% en el cumplimiento de incluso el paso preliminar del proceso de acceso universal nos hace dudar gravemente de los objetivos nacionales aislados pueden sostener el ímpetu por la ampliación del tratamiento antirretroviral y otras intervenciones.
3. Como líderes en la respuesta internacional al SIDA, el G8 debe definir metas globales claras hacia los objetivos de acceso universal. La comunidad de la sociedad civil internacional también exige urgentemente estos objetivos para medir su éxito y el nuestro. Por favor declaren sus objetivos globales para el suministro de acceso universal al tratamiento, atención, prevención y apoyo. Estos objetivos deberían incluir una promesa de suministrar tratamiento a 9,8 millones de personas para el 2010.

¹ Towards Universal Access (Hacia el Acceso Universal), Informe de Progreso de abril de 2007, por OMS/ONUSIDA/UNICEF http://www.who.int/hiv/mediacentre/universal_access_progress_report_en.pdf

4. Los planes nacionales para lograr acceso universal están supuestos a estar abiertos a la participación y escrutinio de las agencias de la sociedad civil, pero muchas Autoridades Nacionales de SIDA han desestimado cualquier participación independiente de la sociedad civil. También ONUSIDA, en su búsqueda de armonización bajo "los tres uno" ha contribuido al silenciamiento de cualesquiera voces no-gubernamentales importantes. Les hacemos un llamado para que se comprometan a respaldar las voces independientes de la sociedad civil capaces de exigirle responsabilidad a los líderes, especialmente en los países más afectados por el SIDA.
5. La implementación y el suministro es donde los compromisos se están estancando y por eso pensamos que existe la necesidad de crear un grupo de trabajo de alto nivel que informe al G8 sobre el progreso en el aseguramiento del objetivo de Acceso Universal.
6. Solicitamos que se comprometan con financiamiento adicional para la OMS con el fin de que ellos tomen el comando en el desarrollo de un plan robusto sobre acceso a medicamentos antirretrovirales esenciales de segunda línea en colaboración con sus aliados.

Las vidas de millones dependen de nuestros esfuerzos conjuntos para hacer realidad el acceso universal. Su compromiso y liderazgo puede ayudar a garantizar que todos los Jefes de Estado mantengan sus promesas sobre acceso universal.

Atentamente,

Abogada Feminista Brasileña Consultora en Género y Derechos Humanos, Brazil
 ACCIÓN ZULIANA POR LA VIDA, Venezuela
 Action against AIDS Germany, Germany
 ActionAid International, International
 Advocates for Youth, United States
 Africa Japan Forum, Japan
 Africa Public Health Rights Alliance, Nigeria
 African Council of AIDS Service Organizations (AfriCASO), Senegal
 African Youth Future Network, (AYFN), Nigeria
 Afrihealth Information Projects/Afrihealth Optonet Association, Nigeria
 Agency for Cooperation in Research and Development (ACORD), Kenya
 AGIHAS, Latvia
 Agrupacion Alma Viva de PPVVHIIH/SIDA, Chile
 AID FOR AIDS International, International
 Aid for AIDS Society, Nigeria
 AIDES, France
 AIDS Action Europe, Europe
 AIDS Alliance, Nepal
 AIDS Care Education & Training (ACET), Uganda
 AIDS Committee of Ottawa, Canada
 AIDS Concern Hong Kong, China
 AIDS Foundation East-West (AFEW), Eastern Europe/Central Asia
 AIDS Rights Alliance of Southern Africa (ARASA), Southern Africa
 AIDS Treatment Activists Coalition (ATAC), United States
 Aidsfonds, The Netherlands
 AIDSfreeAFRICA, United States
 Alfaomega Associazione Volontari, Italy
 All-Ukrainian Network PLWH, Ukraine
 Altermonde, Japan
 Amuka Kibera Youth Self-Help Programme, Kenya
 ANPPCAN Uganda Chapter, Uganda
 Argentinean Network of Women Living with HIV/AIDS, Argentina
 ASHOKA, Mexico
 Asia Pacific Network of People Living with HIV/AIDS (APN+), Thailand
 Asian Harm Reduction Network, Thailand
 Asociacion Agua Buena, Costa Rica
 Asociacion de Minorias Sexuales del Uruguay, Uruguay
 Asociacion de Soporte e informacion de Personas seropositivas ASIPo+, Peru
 Association "Pozityvus Gyvenimas", Lithuania
 Association of Korean Doctors for Health Rights, South Korea

Association of Physicians for Humanism, South Korea
Australian Federation of AIDS Organisations, Australia
Ayus: a network of Buddhist Volunteers on International Cooperation, Japan
BAUANG FAMILY HEALTH CARE CLINIC, Philippines
Behinderung und Entwicklungszusammenarbeit e.V. (bezev), Germany
Belorussian Public Union "Positive Movement", Belarus
Bidii Community Development Group, Kenya
Bok Jeff, Senegal
BONO Direct Aid Association, Germany
Bright Futures Network of PLWHAs (BFN+), Vietnam
Buds of Christ, India
Cambodian Community of Women Living with HIV/AIDS, Cambodia
Canadian Union of Public Employees (CUPE), Canada
Care International Japan, Japan
Cátedra de la Paz / Universidad de Los Andes, Venezuela
Center for Environmental Education and Development, Nigeria
Center for Sustainable Health and Development, India
Centre for Health and Nutrition Promotion (CHANP), Nigeria
Centre hospitalier de l'Ouest Guyanais – Coordination des Actions de Prévention in Saint-Laurent du Maroni, French Guiana
CHOICE for Youth and Sexuality, The Netherlands
Christian Aid, United Kingdom
CIAT - ITPC (Coalición Internacional de Activistas en Tratamientos), Latin America
Coalición Ecuatoriana de Personas que Viven con VIH/SIDA, Ecuador
Coalicion Internacional de Activitas en Tratamiento (CIAT), Colombia
Colectivo Sol, A.C., Mexico
Commercial, Industrial & Allied Workers Union (CIAWU), Malawi
Communiquer la Vie in Saint-Laurent du Maroni, French Guiana,
Community Action International, Nigeria
Community Welfare Initiative Network (CWIN), Uganda
Constella Futures, United States
Coordinadora Peruana de PVVS, Peru
Crossroads Teen AIDS Ambassadors, Unites States
Crosswinds Wesley Foundation at the University of South Florida, United States
CRY - Coalition on Rights and Responsibilities of Youth, Pakistan
Danish AIDS Foundation
Delhi Network of Positive People (DNP+), India
Desde la Alianza de OPVVS, Uruguay
Development Partnership International, Nigeria
Difaem - German Institute for Medical Mission, Germany
Ecumenical Advocacy Alliance (EAA), International
Education International, Africa
EMPOWER, India
Engender, South Africa
ENTRAIDES GUYANE, French Guiana,
Estonian Network of PLWH, Estonia
Evangelischer Entwicklungsdienst (EED), Germany
Family First Foundation for Youth & Children at Risk, Trinidad & Tobago
FGTB-ABVV, Belgium
Fight Against AIDS, Guinea
Finnish Aids Council, Finland
Fondation Femme Plus, DRC
Foro Patagonico Patagonia Positiva, Argentina
Forum for Women in Democracy (FOWODE), Uganda
Foundation for Studies & Research on Women (FEIM), International
Frenpaviih, A.C. (Frente Nacional de Personas Viviendo con VIH/SIDA), Mexico
Fundación Apoyo y Solidaridad - Cali., Colombia
Fundacion Arcoiris, Mexico
Fundación Ciudadana para Las Américas, Chile
Fundación Huellas, Ecuador

Fundación Red de Apoyo Social de Antioquia. RASA, Colombia
Fundacion REDVIHDA+, Bolivia
FUNDARVI, Colombia
GAT - Grupo Português de Ativistas sobre Tratamentos de VIH/SIDA, Portugal
Georgian Trade Unions Confederation (GTUC), Georgia
German Leprosy and TB Relief Association (GLRA), Germany
Ghana AIDS Treatment Access Group, Ghana
Ghana Healthy Life International, Ghana
Ghana United Nations Students & Youth Association, Ghana
Global AIDS Alliance, International
Global Health Advocates, International
Global Network of People Living with HIV (GNP+), International
Global Unions HIV/AIDS Programme, International
Grupo de Autoapoyo Clínica 27 & 30 IMSS, Mexico
Grupo de Teatro Polos Opuestos, Mexico
Grupo Génesis Panamá +, Panama
Guli Surkh, Tajikistan
Guyana Human Rights Association, Guyana
Health Advocates' Club, Nigeria
Health Care Foundation, Nigeria
HIV/AIDS Caucus - Interfaith Center on Corporate Responsibility (ICCR), United States
Hong Kong Coalition of AIDS Service Organizations, China
Hope for African Children Initiative (HACI), Kenya
Human Resources Trust, Zambia
ICW Latina, Argentina
Igat Hope Inc., Papua New Guinea
Initiative Development Now (IDN), Nigeria
International AIDS Women's Caucus (IWAC), International
International Center for Research on Women, United States
International Civil Society Support (ICSS), International
International Confederation of Free Trade Unions - African Regional Organisation (ICFTU-AFRO), Africa
International HIV/AIDS Alliance, International
International Labour Foundation For Sustainable Development, International
International Planned Parenthood Federation (IPPF), International
International Trade Union Development Cooperation Training (ITUC-CSI), International
International Treatment Preparedness Coalition (ITPC), International
International Trade Union Confederation (ITUC), International
ITPCRUI, Russia
Japan AIDS and Society Association, Japan
Japan Network of People Living with HIV/AIDS (JaNP+), Japan
Japan Organization for International Cooperation in Family Planning, (JOICFP), Japan
Kampala Youth Workers Association, Uganda
Kazakhstan's Union of PLWH, Kazakhstan
Kenya AIDS NGOs Consortium (KANCO), Kenya
Kids and Teens Resource Centre, Nigeria
Kiribati Family Health Association, Kiribati
Kitovu Mobile, Uganda
Korea Dentists Association for Health Society, South Korea
Korean Federation of Medical Groups for Health Rights (KFHR), South Korea
Korean Gaymen's Human Rights Group 'Chingusai', South Korea
Korean Pharmacists For Democratic Society, South Korea
Latin American Network of PLWHA - RedLa+, Colombia
League of PLWH of Republic of Moldova, Moldova
Live Alive Foundation, Nigeria
Lordbee & Friendz Network, Nigeria
Loving Hand, Zimbabwe
Lumière Action, Ivory Coast
Mailman School of Public Health, Columbia University, United States
Malteser International, Germany

MB Development Agency, Namibia
Medecins du Monde Japon, Japan
Media AIDS Project (MAP), Nigeria
Mothers Acting Up, United States
Movimiento Latinoamericano y del Caribe de Mujeres Positivas (MLCM), Latin America & Caribbean
Movimiento Mexicano de Ciudadanía Positiva (MMCP), Mexico
MVS, Niger
National AIDS Committee, Guyana
National AIDS Trust, United Kingdom
National Association of Societies for the Care of the Handicapped (NASCOH), Zimbabwe
National Union of Petroleum and Natural Gas Workers (NUPENG), Nigeria
National Youth Network on HIV/AIDS, Nigeria
Network Of Men Living With HIV/AIDS in Kenya (NETMA+), Kenya
Network of People living with HIV and AIDS in Nigeria (NEPWHAN), Nigeria
New Dawn of Hope, Zimbabwe
Norwegian Church Aid, Norway
Open Society Institute, International
Organization for Good Life of the Marginalized (OGLM), Uganda
OXFAM Japan
People to People Aid, Japan
Persia+, Iran
Physicians for Human Rights, International
Pinoy Plus Association Inc., Philippines
PITA Foundation, Indonesia
Plan International Deutschland, Germany
Plan International, Brazil
Plan Nederland, The Netherlands
Plan Sweden, Sweden
Plan USA, United States
Positive Action Foundation Philippines, Philippines
Positive Generation, Cameroon
Positive Life Association of Nigeria (PLAN), Nigeria
Positive Life, Mongolia
Positive Malaysian Treatment Access & Advocacy Group (MTAAG+), Malaysia
Positive Women of Hope Organization, Cambodia
Posterity League International, Nigeria
Poverty and Development Unit, Japan 2008 G8 Summit NGO Forum, Japan
Prayas, Nepal
Prevent AIDS Society (PAS), Nigeria
Public Organization on AIDS Fight, Azerbaijan
Public Personalities Against Aids Trust (PPAAT), Zimbabwe
Public Pharmaceutical Center, South Korea
Public Services International, International
Public Union of PLWH "Ishonch va Hayot", Uzbekistan
Real World, Real People, Armenia
Red Argentina de Mujeres Viviendo con VIH-sida, Argentina
Red Argentina de Personas Viviendo con VIH Sida (REDAR+), Argentina
Red Boliviana de PVVS, Bolivia
Red de Pvs Mar del Plata, Argentina
Red de Trabajadoras Sexuales del Ecuador, Ecuador
Red Venezolana de Gente Positiva (RVG+), Venezuela
Rede Nacional de Pessoas Vivendo com HIV/AIDS, Brazil
REDLA+, Ecuador
Réseau Ensemble pour le Développement Durable du District d'Arta (E.D.D.A.), Djibouti
Réseau Matoutou in Saint-Laurent du Maroni, French Guiana,
Results Japan
Richard M. Brodsky Foundation, United States
Ruban Rouge, Ivory Coast
Ruslan PCF "Positive Initiative", Kyrgyzstan

Sarangbang Group for Human Rights, South Korea
Save the Future, Nigeria
Scarborough & Environs Action Group, Trinidad & Tobago
Sensoa, Belgium
Services for Health in Asian and African Regions (SHARE), Japan
Share Hope Organization (SHO), Nigeria
Soa Aids Nederland (STI AIDS Netherlands), The Netherlands
Society for Adolescents & Youth International (SAYHI), Nigeria
Society for Anti AIDS Among Nigerian Students (SANS), Nigeria
Society for Widows & Orphans/Youths Against Aids Nigeria (SOWIPHANS/YAAN), Nigeria
Solidarity for HIV/AIDS Human Rights of Korea NANURI+, South Korea
Solidarity for Lesbian Gay Bisexual Transgender Human Rights of Korea, South Korea
Solidarity for Worker's Health, South Korea
Somaliland Voice of Youth (SOLVOY), Somaliland
Southern African Treatment Access Movement (SATAMO), South Africa
St. John's Cathedral HIV Education Centre, China
Stop AIDS Now!, The Netherlands
Stop HIV/AIDS in India Initiative (SHAI), United States
Stop the Silence: Stop Child Sexual Abuse, Inc., United States
Support Group for ARV Users (A39SARV), Nepal
The Agency for Cooperation in Research and Development (ACORD), Kenya
The AIDS Institute, United States
The Condom Project, Nigeria
The German Foundation for World Population (DSW), Germany
The International HIV/AIDS Alliance, United Kingdom
Tobago Oasis Foundation, Trinidad & Tobago
Trade Union Advisory Committee to the OECD (TUAC), International
Treatment Action Campaign (TAC), South Africa
Treatment Action Movement (TAM), Nigeria
Treatment Advocacy & Literacy Campaign (TALC), Zambia
Trinidad & Tobago Network of People Living with HIV and AIDS, Trinidad & Tobago
True Hope Foundation, Indonesia
United Methodist Church, General Board of Church and Society, United States
United Steelworkers, United States, Canada & Caribbean
Vanguardia Mexicana de Personas Afectadas por el VIH/SIDA (VANMPAVIH), México
Vietnamese Community Mobilization Center for HIV/AIDS Control (VICOMC), Vietnam
Vivo Positivo, Chile
World AIDS Campaign, International
World Vision International, International
World Vision Japan, Japan
World Voices Sierra Leone
Yayasan Kaseh Puan, Indonesia
Young Activists Against AIDS, Ghana
Young Positives', The Netherlands
Youth Coalition for Sexual & Reproductive Rights, Canada
Youth Coalition for Sexual and Reproductive Rights (YCSRR), United States
Youth Development Association, Nigeria
Youth Vision, Zambia
Yugoslav Youth Association against AIDS - Youth of JAZAS, Serbia
Zambia AIDSLaw Research and Advocacy Network (ZARAN), Zambia
Zambia Deaf Vision, Zambia
Zimbabwe Activists Against HIV & AIDS (ZAAA), Zimbabwe